



**RAAD VAN
DE EUROPESE UNIE**

**Brussel, 26 juli 2002 (02.08)
(OR. en)**

11348/02

**Interinstitutioneel dossier:
2001/0271 (CNS)**

**JUSTCIV 113
ENV 429
MAR 109**

NOTA I/A-PUNT

aan: het Coreper/de Raad

nr. vorig doc.: 11048/02 JUSTCIV 106 ENV 414 MAR 104

nr. Comv.: 14825/01 JUSTCIV 156 ENV 629 MAR 118

Betreft: Voorstel voor een beschikking van de Raad waarbij de lidstaten worden gemachtigd in het belang van de Europese Gemeenschap het Internationaal Verdrag inzake wettelijke aansprakelijkheid bij verontreinigingsschade als gevolg van olie uit scheepsbunkers, 2001 (het "Bunkers-Verdrag") te ondertekenen en te ratificeren, dan wel tot dit Verdrag toe te treden

1. Op 19 november 2001 heeft de Commissie aan de Raad een voorstel voorgelegd voor een beschikking van de Raad waarbij de lidstaten worden gemachtigd in het belang van de Europese Gemeenschap het Internationaal Verdrag inzake wettelijke aansprakelijkheid bij verontreinigingsschade als gevolg van olie uit scheepsbunkers, 2001 (het "Bunkers-Verdrag") te ondertekenen en te ratificeren, dan wel tot dit Verdrag toe te treden.
2. Het Europees Parlement heeft op 11 juni 2002 zijn advies uitgebracht, dat grondig is besproken.

3. In zijn vergadering van 24 juli 2002 heeft het Coreper:
 - a) er nota van genomen dat er een algemene consensus bestaat over de tekst van de ontwerp-beschikking en de verklaring in de versie van document 11048/02 JUSTCIV 106 ENV 414 MAR 104 en
 - b) op basis van artikel 12 van het reglement van orde van de Raad besloten gebruik te maken van de schriftelijke procedure om de ontwerp-beschikking begin september 2002 aan te nemen.
4. De tekst van de ontwerp-beschikking is door de juristen/vertalers bijgewerkt.
5. Het Coreper/de Raad wordt derhalve verzocht
 - a) de beschikking in de versie van document 10677/02 JUSTCIV 101 ENV 387 MAR 101 aan te nemen;
 - b) de bijgaande, door de Belgische delegatie bij de ondertekening en ratificering van het Verdrag af te leggen verklaring op te nemen in de Raadsnotulen;
 - c) er nota van te nemen dat deze beschikking wordt bekendgemaakt in de L-reeks van het Publicatieblad.

Verklaring van de Belgische delegatie

België is bereid het Internationaal Verdrag inzake wettelijke aansprakelijkheid bij verontreinigingschade als gevolg van olie uit scheepsbunkers, 2001 te ondertekenen en te ratificeren, echter met het volgende voorbehoud:

"In de context van het Internationaal Verdrag inzake wettelijke aansprakelijkheid bij verontreinigingsschade als gevolg van olie uit scheepsbunkers, 2001, zal België het Verdrag inzake beperking van aansprakelijkheid voor maritieme vorderingen uit 1976 toepassen volgens de voorwaarden van zijn akte van toetreding en met inachtneming van de op 15 juni 1989 ingediende desbetreffende voorbehouden."
